

**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 144 (2023)  
**Heft:** 10

**Rubrik:** Pesées et stations d'observations

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### Rapports août 2023

#### I. Fribourg

Grangeneuve	630 m	DB sur balance électronique	Carnica	Alexandre Gamy
-------------	-------	-----------------------------	---------	----------------

Après avoir perdu 20 degrés en 48 heures, nous retrouvons enfin des températures où il fait bon aller au rucher, les abeilles ne peuvent que s'en réjouir également. Nous pouvons donc entrevoir le deuxième traitement à l'acide formique qui va débuter vers le 5 septembre. Les colonies ont été nourries pour la dernière fois début août et je n'ai pas eu besoin de compléter les réserves, les abeilles trouvant encore un peu de nectar par-ci par-là. Une fois ce deuxième traitement terminé, il faudra compléter les réserves si nécessaire et enfin laisser nos abeilles se préparer à l'hiver. Un repos bien mérité pour l'apiculteur également, où le travail ne manquera toutefois pas. Fonder les vieux cadres et les opercules, planifier les achats de matériel pour l'année prochaine, mettre en pots nos délicieux miels de fleur et forêt 2023, un petit aperçu des activités qui vont occuper ces belles journées d'automne.

#### III. Jura

Courgenay Haute Rive	460 m	Ruche DB	Carnica	Gaëtan Gogniat
-------------------------	-------	----------	---------	----------------

Je n'ai malheureusement pas pu vous donner le compte-rendu de juillet. Voici donc un résumé couvrant toute la miellée d'été et les activités jusqu'au 31 août.

La récolte de printemps a eu lieu le 9 juin, en plein « trou de miellée ». Cette période dure environ 3 semaines en Ajoie, la miellée d'été reprend en général vers le 20 juin avec la floraison des tilleuls. C'est à peu près ce qui s'est passé chez moi, 7,2 kg entre le 14 et le 30 juin. Les butineuses n'ont pas souffert de la canicule à ce moment. Mon rucher est situé trop loin de la forêt pour que la miellée puisse se poursuivre après les tilleuls, de sorte que du 1<sup>er</sup> juillet au 3 août, date de la récolte, la ruche ne s'est alourdie que de 3,5 kg. Donc 10,7 kg pour la récolte d'été, ce qui est dans la moyenne de ce rucher (trop éloigné des grosses sources de miellat). J'ai pu profiter de la relative fraîcheur du premier tiers du mois d'août pour traiter toutes mes colonies à l'acide formique. Bien m'en a pris, car plus tard, la canicule rendait l'évaporation terriblement aléatoire et dangereuse pour les reines. Il ne me reste plus qu'à terminer de nourrir les colonies qui en ont besoin, et me préparer au 2<sup>e</sup> traitement formique, que j'aime-rais démarrer au 1<sup>er</sup> tiers de septembre.

## V. Neuchâtel

Cernier (NE) Espace Abeilles	770 m	Ruche DB	Carnica 2021 Fécondée au rucher	Gilbert Dey
---------------------------------	-------	----------	------------------------------------	-------------

La chaleur de la première semaine d'août semble figer tout ce qui vit... les abeilles continuent de puiser dans leurs réserves... Puis des pluies abondantes élèvent le taux d'humidité et réveillent les pucerons. Ils se mettent à batifoler en assurant une descendance prolifique. Dès le 17 août, le rucher se réveille aux premières lueurs de l'aube et les butineuses volent vers la forêt pour se gaver du produit des digestions nocturnes. Pendant quelques jours, la courbe de la balance enregistre des rentrées allant jusqu'à 1,5 kg. Dès le 25 août, des pluies abondantes remettent les pendules à l'heure en décimant les populations d'aphides. Au rucher, les travaux de préparation à l'hivernage vont bon train...

Publicité

## Trois fantastiques conférences à ne pas manquer, avec des spécialistes internationaux



### Vendredi 10 et samedi 11 novembre 2023 (Yves Le-Conte & Philipp Engel) à Agroscope Marcellin à Morges

La résistance de l'abeille à varroa (prof. Yves Le-Conte) • Le microbiote de l'abeille (prof. Philipp Engel) • La communication chez les abeilles (prof. Yves Le-Conte)  
• L'air de la ruche (prof. Yves Le-Conte)

Conférences passionnantes données par Yves Le-Conte, président des recherches à l'Inrae et le prof. Philipp Engel à l'Unil



### Du jeudi 23 au dimanche 26 novembre 2023 :

### 4 jours intensifs sur le venin d'abeille et son utilisation

donnée par Antonio Couto à Agroscope Marcellin à Morges

Conférence intensive et workshop pour une formation poussée sur le venin d'abeilles et d'autres techniques qu'Antonio Couto, président de l'association d'apithérapie du Portugal, utilise depuis de nombreuses années.

Le cours sera donné en anglais et traduit en français.



### Samedi 9 et dimanche 10 mars 2024

Les trésors de la ruche & attitude face à l'allergie au venin

donné par Dr Stefan Stangaciu à Agroscope Marcellin à Morges

Les trésors de la ruche et ses propriétés et son utilisation • Respirer l'air de la ruche  
• Comment réagir en cas d'allergie au venin d'abeille.

### Informations complémentaires et achat en pré-vente par le QR code

### Attention, places limitées

Inscriptions et informations : Angela Thode, 076 367 44 77, angelathode@gmail.com